

SÉŌŌME .CXLVII.

SUS LxÉS, (Kar s'êṭ béle choûze dhanṭér
An l'onér de nôṭre Dīē) le Séiṇer
Donk lxs. Kar dxs é séant i n̄z êṭ
Son ḵlorie- loôs.

5 Bâtisant sâ Jēruzalēm, le Séiṇer
D'Israēl t̄l̄es forusis raîra.
Lui, ki ò- faṭis de ḵraj', épamés,
Baḷte lă santé.

Lui, ki sur le- mal l'aparēṭ apēzant
10 Āplikér viēdra : ki le nonbre nonbrér
D̄ez étœles̄ s̄et̄ : é ki l̄er a-baḷṭé
Ā t̄x̄tes̄ l̄er- noms.

Krant il êṭ ḵrant nôṭre Siṇer : il êṭ ḵrand
An p̄x̄œr. De lui le savœr, il êṭ t̄l̄
15 K'il n'ă pœint de nonbre n̄ fin. Le Séiṇer
Ēléve l̄e- Bons,

L̄e- méchans at̄err'. A-reprize dhanṭés
Oò Siṇer : Chantés à la līr' akōordans
Nôṭre Diē. S'ê- lui ki de n̄s amassês
20 K̄x̄vre le hō- siēl.

Lui, ki viēnt la t̄erre de plûiē f̄xnir :
Lui, ki f̄et̄ j̄ermér de bon' ̄erbe l̄e- mons :
Fœin don' ò b̄etaṭ : la ḵx̄vé du k̄orbeo
Kī k̄riē n̄xr̄r̄t.

25 Pœin- ne pl̄et̄ à Diē du cheval la v̄ertu :
Pœin- ne lui pl̄et̄ lā ḵréve b̄ele dū-prēs.
S̄e- k̄r̄ṇans il éim' : ̄ě k̄i an s̄ă d̄x̄s̄er
Ēsp̄eret konf̄ort.

L̄Ō' LE SÉIṆER Jēruzalēm : S'í on , t̄œ
30 L̄Ō le tiēn Diē. puis k'i t'a biēn aṭ̄ermis
P̄ortez ē k̄ons : puis k'i b̄én̄t̄ tez anfans
Juske dedan-t̄œ.

Lui kǐ tẹ- konfins d'ũne pẹ̀s florir fẹ̀t,
Ē de pur fɔrmant te rekoorje s̄lɛ.

35 Lâche-t-il sǎ-voès ă la tẹrre, son moot
S'anvol' ă son but.

Nẹjez il fẹ̀t dɔɛr kome lein' ɛpandũ :
Lẹ- frimâs il va kome sandr' ɛpartant :
Lẹ- ɟlasons par lāmez ɛtrɛint. Ki tiendra

40 Kontre si ɟran frœd ?
K'il débɔɔh' un moot tɔselā se fandra :
Sɔflera son sɔfl', ɛ lez eɔs reflũront :
Sẹ- propɔs ɛsprɛs il anons' a Jākɔp,
Ē sa vɔlontɛ :

45 Ā son Israɛl sez ɛdis ɛ sẹ- droès.
Il ne fẹ̀t- pā tant de faver ă t̄s- pepl' :
Ejs ne sɔront pas sez ɛdis ɛ sẹ- droès.
Donke lɔɛ- Die.